

Zeitschrift: Zürcher Illustrierte
Band: 15 (1939)
Heft: 31

Artikel: De Has vo Sterneberg
Autor: Morf, Werner
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-753619>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

De Has vo Sterneberg

Nachemen alte Pricht
Vom Werner Morf

Z Sterneberg im Zürioberland, hööch oben am Hörndli, händs emal en Pfarer gha — echli en gspässige Köbi — aber suscht en freinen und guete zun Lüüten i der Gmeind.

Ei groözi Lideschaft hät en plaget, won en fascht emal sis Amt gchoscht hett, nämli die: Er hät für s Labe gern Chabis ggässe, raue Chabis, grad wien er usem Garte chunt. Natürlü hät er sälber au applanzet gha, aber das hät nienehii glanget bi sim große Gluscht.

De Tüüfel häts welle, daß grad de Sigrischt, zwei Häuser wiiter vorne, en prächtige Chabisplätz gha hät. s ischt immer e schwere Prüefig gsii für de Pfarer, wäner hät müese dra verbii. Woner do wider emal am Morge früeh usen ischt zu sim gwohnte Spazier, hät d Sune schräg im Sigrischt sis Land ine gschune. D Tautröpfli händ glänzt a de Gresli und Blumen und über die feiße, runde Chabischöpf häts en fiine, blaue Schimmer gha. De Pfarer hät welle mit de Händen uf em Rugge dra verbii und graduus, aber er häts nöd fertig bracht. Sini Liibspiis hätem eso amächelich etgäge gglachet, daß er d'Auge chuum devo ewäg bracht hät und em s Wasser im Muul zäme g gloschen. Das Bild hät en de ganz Tag nümme la gah. En Plan isch griifnet inem.

Er isch bim z Abigässe merkwürdig tuuch gsii. Aber das isch niemerem bsunders uufgfallene, — sonen geischliche Herr hät ebe gar vill z tänke, und wellem Mäntsch fiels i, das en Pfarer öppis Ugrads vorhett? —

Bim Nachten isch er hinenusen in s Schüürli und hät afgangen i den Eggen umenosche, bis er e paar alti Garbeseili gfunde hät. Mit dene hät er, was gisch, was

häscht, Lümpen um de Liib ume bunde. Aber er hät z erscht es Wiili müese verschnuufe, woner fertig gsii ischt. «Woll, du bisch mer en glatte Chümi», hät er vor sich ane brummlet, und d Schweißtröpfle sind em uf der Stirne gstande. Dänn ischt er hinenuse durs Töörli und in Sigrischt sin Garten übere.

Wo der Herr Pfarer grad am schönste Chaflen isch, lueget de Sigrischt eso wie zuefellig zum Chuchfischter uus in Abig ie. Uf eimal chehrt er si um und rüeft dem Seppli, sim Bueb. «Eh, Seppli, lueg jetz au emal: Was Chätzers hockt ä det in eusem Chabis ine?» Me hät en tunkle Hoger gseh ufen und abe gah. «Ja, Vatter, das ischt en Has, das ischt ja en Has!», hät de Seppli grüeft. De Sigrischt ischt übere in d Chammer, hät sis alt Gwehr abghängt und ischt usepächiert.

Was jetzt chunt, ischt im Huimänt gseh:

Wo de Sigrischt abtrücht hät, häts en bäumige Chlapf ggäh und dänn hät mer en ghört überluut wehber. D Nachbere sind zämeggloffe. Dä guet Maa ischt im Gras gläge, s hät em de Lauf vo sim alte Gwehr verjagt gha. Zween Finger händ müese dra glaube. Er hät schüüli blüetet. Natürlü hät sich im erschte Momänt alles um d Blessiert bikümmeret und nöd lang gröoget, was wiiter los seig. Di guet Frä Pfarer, won au z ränne cho isch, hät en für d Not verbunde.

Underdessen ischt euse Has usgrissen und uf alle Viere hinenusen in Pfarhuus übere. Er hät am ganze Liib zitteret, woner wider im Schüürli gstanden isch. Er ischt ä chuum rächt zun Lümpen us gsii, so rüeft em d Frau: «Gottlieb, sötscht übere zum Sigrischt; s hät öppis ggäh mitem!»

De Pfarer hät ganz vertatteret Bscheid ggäh. s isch meh en Süüfzger gsii als es «Ja». s isch em gsii, s Jüngscht Gricht chöm über en her. No nie isch en en Gang süürer acho als dä. Aber er hät sich zämegnah und isch zu sim Chilediener dure. «Söll is ächt grad säge, was i für en Schlufi bi, oder sölli nöd?» So häts ufem Wäg ufen und abe gmacht inem ine. Aber schließli hät er uf d Zäh bisse und hät gschwigen. «s wird willsgott au da en Uswäg gäh», hät er tänkt.

s ischt e böösi Nacht gsii für en, di säb. s hätem traumt, es seig heitere Tag. Er hocki zmittzt im Garten und ässi Chabis wie verrückt. Em Hag na stöndi sini Gmeind und lachi und johli. Aber d Füß tüedet em bstäcken im Boden und er chöni zieh, sovill er well, er chöm nümme use — — —

Uf eimal hät de Her Pfarer i sim Bett agfange d Aerm verrühre, hät s Gesicht verzoge, hät mit de Händen abgwehrt und grüeft: «Nöd schüüß! Ich bis!» s isch em gsii, es schürgi öpper en Gwehrlauf dur de Gartehag, und dä werdi immer grööser und zletschte seig er wien es risigs Kanonerohr, wo grad uf ihn ziili. — — —

Ab dem Stöhnen isch d Frä Pfarer näbedzue verwachet. «Was seischt, Gottlieb? — Ghör is rächt? — Du seigischt dä Has?» — s isch ere süttig heiß worde. Z erscht hät si ire Maa welle schüttlen und wecke, aber dänn hät sis la sii. Si hät gfunden er seig gstraft gnueg.

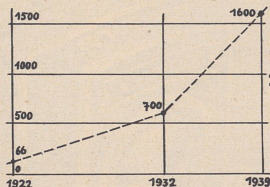
Aber si hät di ganz Nacht kās Aug meh zueta und allpott vor sich ane gsait: «Aber Gottlieb, isches au mäntschemügli — — —»

Aus dem demnächst erscheinenden Bändchen
«Under Liecht», Zwingli-Verlag, Zürich



1600 Schweizer Grossküchen

heute schon elektrisch!



Im Jahre 1922 gab es in der Schweiz erst 66 elektrische Grossküchen. 1932 waren es rund 700 und heute schon sind es 1600 geworden. Welch ein gewaltiger Fortschritt!

Diese erstaunliche Entwicklung ist das Ergebnis enger Zusammenarbeit erfahrener Küchenfachleute, Elektrizitätswerke und Apparate-Fabrikanten.

Die moderne, elektrische Grossküche ist jedem Stossbetrieb gewachsen. Sie erlaubt schnelles, sauberes Arbeiten, entlastet das Küchenpersonal, ist absolut hygienisch und feuersicher. Glänzende Referenzen aus der Hotellerie, von Anstalten, Spitälern, Schulen usw. beweisen, dass die Elektro-Küche vor allem auch wirtschaftlich ist!

Unverbindliche Beratung durch Fabrikanten, Werke und Installateure oder direkt durch die „Elektrowirtschaft“, Bahnhofplatz 9, Zürich, die Ihnen mit neutralen und interessanten Unterlagen dienen kann.

Verlangen Sie **Gratis**
Broschüre:
„Elektrizität in der
Hotel- und Rest.-Küche.“



ELEKTRIZITÄT

macht das Leben bequem!